No.10803 THE CHINESE MAIL. MAY 13 1902

O.N 5 WELLINGTON STREET.

香港華字日報

週年價銀六員 每月價銀六毫 遠近郵費酌加

新聞行情日派 星房虛昴停印 即日另出附張

光緒廿八年歲次壬寅四月初陸日 禮拜弍 第壹萬零八百零三號

擦牙宜愼

欲保牙必須潔淨早晚用牙刷擦之是以日中由外食入之物屑與夫夜間由內發出之渣滓不能黏貼牙間而成黑跡酸質以致壞牙故擦牙所用之水或粉須要絕無酸質在內以免蝕去牙外便之燒青質夫牙粉非獨用以潔淨牙身且壯牙床而易于嚼物若小心用之則可免生黑跡牙肉腫痛口水發臭故日中所用之牙粉須要畧硬能擦去牙面之積而不能傷牙之燒青料又加以補血實肉之藥料則免牙肉鬆浮軟弱余嘗見市上所售之牙粉多用浮水石粉牙灰炭灰檳榔灰此皆傷牙面之物用之必致牙爛牙痛蓋浮水石粉與牙灰利如玻璃若連用數日必擦傷牙面之燒青料且各幹灰質尤易藏于牙罅漱口不能冲出况口水不能鎔化則于食物時易藏物屑余也諳知此弊特欲人人保全其牙因選妙品材料製成牙粉牙水確與別家不同請嘗試之

牙粉每盒壹毫 牙水每罇叁毫 香港莫禮智謹識

同安火燭保險有限公司告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息壹分算定於三月初一日開派 屆期各股東請携息摺到本寫字樓收取是荷

壬寅年二月十一日 司理人唐子修 劉芸階謹啓

廣茂隆承接建造樓房屋宇水火喉鐵器

啟者本號承接建造大厦樓房及裝修舖戶屋宇兼自由外洋專辦水火鐵喉下水筒銅龍頭工字鐵陣等到港發售并選精工承接水喉工程及代入稟皇家求取人情包妥至妥富無悞價甚相宜如蒙賜顧請移玉至香港和安里門牌十四號面議是荷特此佈告

光緒廿八年三月十六日 廣茂隆鄭耀堂啟

全安保火險公司派息告白

啓者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息壹分算定於弍月初一日開派屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷此佈

光緒二十八年正月廿六日 總司理人周少岐啓

告白

啟者本公司在新嘉坡丹絨吧葛碼頭要僱工人二千名爲起落煤炭之用碼頭內地方寬敞工夫甚多如能耐勞勤力不愁虛度日子且可多積工值茲將章程列下倘有志切謀生者可到本公司面議

一長工咕里每日工銀五角屋租伙食本公司發給惟要限兩人每日出入煤炭不得少過一百籮每籮重一百三十斤如足一百籮之外每籮另給工銀一仙五厘若有短少亦照扣補務以兩人足一百籮之數爲止

一散工咕里上落每籮重一百三十斤每籮工銀一仙五厘大約每日起落五十籮可得工銀七毫五仙如能勤力多做則不止此數

一上落煤炭係指在船內抬上棧內或由棧內抬落火船俱以每籮足重一百三十斤爲率

一凡咕里工無論十人八人或五七人均可到本碼頭做工自必一體相待如有工頭能聯絡二百名在本碼頭做工始終勤慎并無滋事犯法者該工頭一人本公司自當酌給辛金以示體恤

大英一千九百零二年四月廿二號 新嘉坡丹絨吧葛萬和興公司謹啓

仁安保險公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息一分二厘貿均由交銀之日起計至辛丑年十二月底止定期三月初一日開派凡屬 股東屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷

光緒廿八年二月廿五日 司理人陳說巖謹啟

續足深恩

郭耀榮先生眞醫跌打之聖手也弟偶不慎跌傷右腿麒麟骨散筋已盡斷骨亦受重傷起坐不能深恐成爲廢人矣幸蒙 先生診治不逾月而全愈舉動如常眞跌打之聖手也弟深感厚恩特勒鄙端以鳴謝忱聊佈求醫者知所問津焉 寓在大馬路門牌二百卅五號永泰和內鍾郭濟

壬寅年三月十七日 大兵房辦房周秉森謹啓

雲南火腿發客

啟者本號自辦常有新到正雲南腿并金華茶腿生熟零沽餘豐舊酒毛雞酒天津各色露酒價甚直寔 諸君惠顧請到香港上環永樂街廣發泰

庚子年三月初十日

生和泰號各色露酒

本號開設京都天津上海香港粵省向辦南北各貨捐納滙兌銀兩 仕商惠顧歷有年所茲特添辦天津正庄永豐玉永豐承廣茂居各色露酒親自選庄運回香港文咸街門牌六十號廣豐和行發售 仕商賜顧請 移玉購取是荷

商公局告白

啓者現議例局議有更改屋宇新章內計條列百餘款細審條列似於寓港居人均有未便特先譯出十數款其中不便情形已可畧窺一班矣切思政府平日議例務求深悉民情茲經初六日集局公議聘請何啓及晏兩大狀師暨伊尹氏狀師等酌議稟求 政府俯順輿情變通條例惟此欵項計費不貲本局現存經費無幾公議該欵分向各行捐助俾得集腋成裘實因迫切之情特呼將伯之助伏望各行踴躍資助得延各狀師等悉心辦理成冀 政府轉圜似於大局不無少補特此佈 聞

光緒壬寅年二月初九日 華商公局公啟

臚列更改屋宇新章先譯十數欵照錄如下

一凡新建屋宇如未經與築高過墻脚者要照新例從新改建 二凡街不足三十尺闊者不准建做鐵騎樓 三凡新建屋宇地下一層要開有二尺六寸高小地爐 四凡大街不足五十尺闊者不准建做石騎樓 五凡屋五十尺深者當屋中處瓦面開通天窗遞下各層開通井口 六凡屋內間房必要開有窗門方准間房 七凡各街巷不足二十尺者闊者不准起屋 八凡屋之高處不能起過該天街闊之個半 九凡起屋磚線必全用英國坭 十凡新建屋宇不准舖蓋花板 十一凡有屋宇更改必要請畫則師酌人情 十二凡工務司有信到稱該屋有險必要拆卸照新例建做 十三凡新起屋宇要用好材料否則罪歸業主 十四凡新建屋墻要照舊加厚建築餘欵尚多未及譯錄均亦同屬不便

正金銀行告白

啓者本銀行在日本橫濱自壹千八百八十年設集資本銀二千四百萬員 一實先取備本銀壹千八百萬員 一預備本銀六百萬員 另發餘積項銀八百七十一萬員計現將資本并盈餘積項合共銀二千六百七十一萬員正 總銀行設在橫濱并分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 北京 上海 天津 牛莊 香港 孟米 英京倫頓 美國島約 舊金山 香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣匯兌附揭生理如蒙 賜顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將 貴商殷戶附貯本行利息列左

十二個月期週息五厘算

六個月期週息四厘算

三個月期週息三厘算

日息週息二厘算

光緒廿六年十月初十日 香港正金銀行代理人謹啓

貴重地段出賣

啓者茲有吉地一段坐落香港國家醫院道上街即雞籠傳道第五百九十一號地段英尺丁方有二萬八千六百餘尺該地已經分開三級週圍花磚作欄河地面用上好石屎块坭該地極其實雅可即建造屋宇 諸君欲買者移玉到大道內門牌二百五十號三樓宏德書室內問弟便知詳委

壬寅年二月廿三日 宏德書室劉慶邦謹啓

張大關白濁丸

祖籍生華隣醫花柳

此丸專機花柳脇毒五淋白濁服後刺痛漏熱下注發者一服見效二三服全愈清茶送下每服五毫包醫砂淋血淋疔瘡骨痛消毒丸帶上環大馬路街市口開張

扶元搜毒藥膠

此膠解毒益元統治花柳傳染各症限用藥膠一料毒清症愈收功至速倘有劫變則天厭之 張大關啟

陳儉卿世醫

包醫 出面 痳瘋 內傷 吐血 疴血 諸般 等症

余統理諸般奇難怪症屢蒙 仕商來診頗有傳名精醫骨痛脚患中身不遂黃腫蠱脹癱瘓瘰癧內外痔漏花柳疳疔白濁便毒等症無論遠年近日俱皆捷愈承無後患館在香港文武廟直街普慶里口還見堂儉卿氏謹啓

告白

蘇杭街門牌二十二號瑞彰故衣店準期三月三十日遷往油麻地生意交易照常其鋪底雖遷運者則頂與德成堂承受特此佈聞

壬寅年三月三十日 瑞彰謹啓

香港上海滙理銀行

啟者支了俺士蔑乎先生已委授總司理之職此佈

壬寅年三月廿四日

奉總理命 總司理人則臣謹啓

與人爲善

比年以來醫院之設緊矣然大都在於城市輻輳之區至于偏僻之地則多所未見我城東沙河樂善醫院施茶拾藥久見施行然此不過就地而施惠貧民豈足盡善之廣量城東路接通衢區連僻壤若山溪水涯之地路程則時有所見橋圯則每有待修化鄉愚則宜宣聖諭惜字紙則宜拾路遺舉凡施棺掘購義地設殮所修廢橋等事無不量力施行惟本堂綿力有限獨力難支茲特集衆倡議設一會名千善會將爲長久之計焉所有章程詳列本堂千善會部內分寄各埠殷實行店代收銀両字號處所望海外 仁人君子存心濟世鼎力捐題作善降祥行道有福是所厚幸

代收銀兩在 省打銅街遠興銀號 香港上環利榮公司 新城崇本善堂賬房 香港上環源豐銀號 靖海門外裕成磁器號 城東外沙河街瑞盛號

光緒廿八年四月初三日 城東沙河樂善醫院謹啟

吉地出賃

啟者本號有坐落筲箕灣大馬路第十八十九二十號地段出租約三萬餘尺地盤平正相近海旁上落貨物利便山泉足用源源不竭即天時亢旱可無水涸之患甚合醬園酒房并各等製造局之用租價廉取或賣亦可如有合意者請至西營盤大馬路八號面商是荷

壬寅二月廿日 東昌發酒房謹啓

告白

啟者今有鹽船名祥順發光緒廿七年十月初二日在汕尾配鹽貨項不足間到生昌借去洋銀六百両正言明每月息銀一分算立有揭單爲據此船至今年未曾到汕尾該項未交還倘祥順發船在省在港招各寶號承買代小號扣出六百兩如不扣出之項亦要通知但交易前不與明定必問祥順發本船是問先此聲明以免後論特字先告

壬寅年四月初一日 汕尾生昌號謹白

白

光緒廿八年四月初八日以前…單交來本行對明以便照償清此首尾…倘到期仍不開單交來則與本行無涉特此週知

壬寅年三月廿六日 山打洋行謹啓

告白

…本院帳房掛號爲盼此佈

壬寅年元月廿四日 東華醫院同人謹啓

新聞行情日派

第壹萬

香港

取者支了俺士茂乎先生已委授總司

與

比年以來醫院之設繁矣然大都在於城市輻輳之區至于偏僻之地則多所未見我城東沙河樂善醫院施茶捨藥久見施行然此不過就地而施惠貧民豈足盡善之廣量城東路接通衢區連僻壤若山溪水涯之地路殍則時有所見橋圯則每有待修化

吉地告

取者本號有坐落賞濟大馬路第十八十九二十號地段出租約三萬餘尺地盤平正相近海旁上落貨物利便山泉足用源源不竭

告

取者今有鹽船名祥順發光緒廿七年十月初二日在汕尾配鹽貨項不足問到生昌借去洋銀六百兩正言明每月息銀一分算立有揭單爲據此船至今年未曾到

告白

啓者本行之火輪船名標杜光緒廿七年十二月十三日在本港遇事沿後盡將該船之貨起上九龍艙另代轉瑞生及波美打兩輪船載往星架波埠交各實號起收其中或有未收足數者請於光緒廿八年四月初八日以前開列失單交來本行對明以便賠償清此首尾倘到期仍不開單交來則與本行無涉特此通知

壬寅年三月廿六日　山打洋行謹啓

東華醫院告白

公啓者新院建造工程現已告竣惟舖陳器具所費不貲衆議請各行店大善長歷年新舊總理値事同人認送聯區椅器物等件以省糜費而誌不忘用特登報週知尙所踴躍喜認俾籍生光如有欲送各物者早到本院賬房掛號爲盼此佈

壬寅年元月廿四日　東華醫院同人謹啓

華寶　丸散如意油

啓者本號第一家經驗如意油選料精製各項膏丹丸散謹遵常制藥丸久爲中西遠近爭稱之從優賞貴賣華單瓶式附僞油混冒圖利挨人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日將分設一舖在香港上環大馬路以便仕商到港購買如欲購藥請到香港上環大馬路門牌二百二十號太和堂寶祥號招牌方不致誤

萬應如意油　滋腎固本丸　婦科白鳳丸　痧症沙氣丸　追風蘇合丸

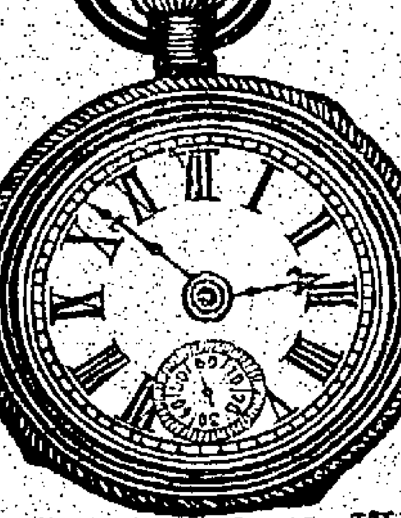
參茸衛生丸　鹿茸寧坤丸　甘露午時茶　八寶紅靈丹　六味地黃丸

參茸寧神丸　調經種子丸　兒科回春丹　珍珠保如意散

光緒廿五年歲次己亥四月廿四日

粵東省城佛鎮　香港太和堂寶祥號謹啓

上好金鏈時鏢發售



啓者本行常有新到各款金鏈時表圖樣及幷咭囒金嚟表巫夾板其屬表發嚟國面萬鑠士表宜拿其路表發售價極相宜既萬鑠士表及宜拿表幷無搭附別家皆由本行代售廿有餘年中外馳名貴客賜顧請移玉至都爹利街第五號門牌本行採買是禱

七月初一日　利喇架洋行謹啓

尹文楷醫生

啓者本醫生自丁酉歲辭退北洋醫學教習一席旋就本港雅麗氏醫院之聘於今已閱五載每遇親友邀赴輒以院務叢忙勝冗分身難言歉心滋歉焉茲相知雅意醫原而自問殊形歉悚爰於西歷明年正月爲始將院內醫務交代清楚自設醫室專誠應召不拘早晚均可到本醫室掛號依時診治亦惟聊盡此心庶幾不負所學向蒙弭儆博濟嘗懷區區愚忱伏祈亮察此佈

本醫室在卑利街門牌第五十四號A字由堅街直上便是　一在德忌笠街徐善亭鑲牙館

西歷一千九百零一年十二月廿三日　醫生尹文楷謹啓

賣重地段拍賣

啓者茲有坐落香港域多利亞城憑官批執掌可贖貨重地業田土廳註册號爲海地地段第七十一號N字分坵及海地地段第七十一號之新塡海地之B字分坵即得該道在西而修打倫街在東相夾之私家街之第壹號至第十二號各屋旣於壹千九百零二年五月十五號即華壬寅年四月初八日禮拜四下午三打鐘經拍賣人概勿君在都爹利街其拍賣館內合作一單當衆投賣該地面積一萬五千三百六十五英方尺地稅每年納銀二百七十三元一毫一仙買主須繳承按揭銀壹十式萬員該按款係於一千九百零五年二月九號到期還銀息銀每年每百元七元算欲觀此情節與拍賣章程者請問弟等或拍賣人取閱可也

英一千九百零二年五月七號

大道中門牌十號　寶主律師　狄近及希仕廷仝啓

儒術精醫

儒醫舜堂劉先生順德龍江人也以蘇韓之博學接盧扁之眞傳理法既極其精詳品物尤深於格致弟等相知有素荷教良多幷見凡經先生所施治者即症極奇難莫不沉疴立起眞所謂不爲良相亦爲良醫者也現寓中環堀街口六十八號門牌杏林春藥材店謹泐數言以伸嚮慕俾問津者知所趨往焉此佈

光緒廿八年三月廿六日

梁雲遠　蘇潤生　曾香甌　張深泉　繆達臣　周雨村　全啓

大鏡發客

啓者本號新從英京自辦一號上等花鏡眼鏡片發客大小金邊鏡磨邊鏡各色相架厚薄致精超妙執模致瑰接寫英字招牌包介厚致瑰鏡片貴商光顧請至中環士丹利街門牌十五號價極相宜

光緒廿七年四月十三日　香港中環協興鏡店謹啓

中國通商銀行

啓者本銀行上年奉上諭設立招集商本銀五百萬兩另戶部撥存銀二百萬兩籌年先收商本銀二百五十萬兩戶部附存銀一百萬兩先在上海開立總行繼已在北京天津烟臺重慶漢口鎮江廣州等處設立分行茲又在香港設立分行定於本月初一日開張交易將來各處通商各埠續行分設凡以上已設分行各處凡有匯出匯票匯款均可照收及附儲銀兩有經營物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延誤阻滯之虞富商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就並附期長短一例請移玉到本行面議就是

辛丑年元月初一日　中國通商銀行大班謹啓

遠昌堂陳儉卿　應驗膏丹丸散

本堂虔製各項膏丹丸散所選藥料不惜重資須正地道上品者方敢用心存濟人利物以圖久遠志在名揚諸君賜顧請祈細辨藥料氣味認明招牌住址庶不致悞茲將膏丹丸散略列

家傳秘製滋腎丸　每兩價銀六毫　立同諸般毒瘡散　每罇銀五毫

立止遠近白濁散　每罇準銀五毫　奇方包愈痔漏丸　每罇銀五毫

立效諸般咳嗽丸　每罇銀一錢八分　即弔毒生肌藥膏　價銀五換

馳名立同頸癧散　每服價銀五員　立止諸般血症散　每服銀五毫

包愈鐵打刀傷散　每服價銀五毫

各症丸散諸多不能盡述俱皆應驗如神永無後患館在香港荷李活道善慶里口樓上

胡天然

專治霍亂毒核

痾嘔肚痛及寒熱毒核時症非學識兼優者不能力救僕故另單印送因症用藥散救之欲知時症之底細者到館取單博覽可也館有天然力救時症散十種出售○現寓上環新廣義洋燈店二樓○即杏花樓左隣第六間

辛丑臘月十八

西盛金舖遷寓告白

本號現遷往大馬路百步梯腳左便第五間門牌二百六十二號開張金銀首飾器皿精工巧造時款花樣玲瓏浮凸俱用十足金葉打成兌換倘有低僞包來同換童叟無欺貴客光顧請移玉步是禱

光緒廿八年三月十五日　西盛號啓

周夢熊牙科館

周夢熊牙科館在中環德輔道三十三號二樓即華商公局斜對面

屈臣氏大藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看龍麟伴塔為記

風濕膏　雪白玫瑰臘　瑕氣煙絲　外國紅白香蜜　極品香梘　泡製瀉鹽　泡製瀉葉　凍魸藥　哮喘洋金花　傷風鼻煙　戒煙参片　香口化酒糖　肥兒消積糖　清香面糖　南薑露　無瑕白玉露　各種洋果子露　還魂藥冰　参茸衛生丸　参茸烏雞白鳳丸

立止肚痛藥水　湯火傷藥水　風濕搽藥水　回肉瘤藥水　精製治癩各藥　癧藥散　癩藥膏　癩藥水　耳痛潰膿藥水　過身骨痛藥水　除點去瘼眼藥水　花柳搜毒藥水　瘡疽背癰藥水　鵝喉藥水　風癱半身不遂藥水　各話皿膠水　風濕痰疾藥水　急救誤毒物藥水　食洋煙

嫩容玉液水　嫩面香粉水　清香甘水　和粉修容香水　暗瘡白食藥水　面生瘡癧斑點香水　祛艷胭脂香水　光面清香水　除手足爆拆香水　令致瑰白粉水　寂迷心痰藥水　瘰癧藥水　統治陰虛寒水　外感風迷藥水　婦人白帶藥水　虛損水　解血毒藥水　文武癲癇藥水

新路地濁　杜美白丸

SANTAL MIDY

WHOLESALE

8, Rue Vivienne, 8

PARIS—FRANCE

[illegible]

(Chinois Hong-Kong)

士鐸頓公司印及紅獅麵粉公司

啓者本公司精製麵粉分爲兩等一爲公司印嘜揀選頂上之麥用精法磨製而成叨蒙本港各行商消售極爲早已馳名歷十有八年矣故用此粉製造麵飽餅干糕心其貨色靚潔斷難媲其美矣其二乃能嘜又名紅獅嘜此粉亦揀上等麥磨製而成其色極白且價值比較市上之貨極廉而甚合乎市廛之消售本港各麵粉商俱有以上兩號之貨存貯以應貴客之所需尤宜採辦俟見好貨之徵信非同誇張望求垂顧焉再者貴客凡欲買公司印及紅獅嘜麵粉者幸勿臨時游移致買別嘜

一千九百零二年元月六號

士鐸頓麵粉公司謹啓

新到影相干片藥料紙料器具鐵水火喉筒巧製花堦磚發行

香港威靈頓街廿一號李甚號啓

承項告白

啓者乍長街廿六號瑞彰故衣店准期三月三十日遷往別處自將舖中櫃架傢私什物頂與德成堂承受所有瑞彰號欠各號貨賬滙揭借會項與及担保等情概歸瑞彰號自理與德成堂無涉

壬寅年三月三十日　德成堂謹啓

三榮興煤炭店

啓者本號有新到靚番梨油炭天巴厘大炭常有各國上等洋煤發客價甚相宜交易快捷貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號式樓面商可也本號舖在第三百廿九號

光緒廿七年閏月十八　曾富公司謹啓

英文夜館

專教英文繙譯信札雜話等件兼搭食搭住現寓荷李活道七十壹號門牌即皇仁書院對面瑞記檯椅舖三樓此佈

光緒壬寅年三月念二日　晉學樓主人啓

此報紙在香港威靈頓街華字日報館陳煥文刊印

…築已擬…派員…辦…○請辦鐵路…
有嚴某號某請外務部轉奏開辦鐵路由示定門至長江南岸之蕪湖名曰京皖鐵路線延三千餘里在京漢津兩鎮路之中央其欵項係美國劉海蘭所籌辦現已由全權大臣入奏不日當有明文

…九百年入境總數則尚少二萬人若比聯一千…九百零一年各省華人來三州府者似比一千九百年稍減獨海南人是年來者反覺增多此外如潮州人於此兩年來者尚無分軒輊一千九百零一年雖比一千九百年少來二萬人若以檳城入口之人計亦覺所少有限蓋香港汕頭海南三處人是年到嶼者比諸往時尤多也此兩年足可相準云

…午呂盛兩大臣與英使馬凱…五出口貨除絲茶外定爲值百抽七五始可彌補中國裁釐之所失馬君謂進稅加至值百抽十五英國商民斷不能應允如改爲值百抽十二五英國商民或能勉強答應亦未可知惟中國須將所有釐金裁去盤卡撤盡英國始可應允商議加稅之事

…兵步軍兩隊合力奮攻已奪其首壘炮臺土兵死亡幾盡其餘殘兵八十四名均已投誠是役殺斃之…

慘尤爲聯軍士兵之尸塡滿城濠高出地外鹹血戕也至美兵傷者三十七人兵官傷者三人死者七人現要隘之炮臺多有美兵屯集聞薩爾丹他及他勒哥二地已請開議願停云○東約學生　駐日蔡公使已建一議謂日後留東各學生宜歸駐日公使隨時約束○制軍留任　閩督許筠菴制軍現屆任滿前經稟請陛見日前由京寄回原摺奉　上諭著留任毋庸來京○定收茶稅　探得盛大臣前次具奏請將茶葉稅則減輕業經奉　旨俞允　又聞摺中大意謂茶葉稅近年約歲收一千四百萬兩擬請減去三百八十萬兩而將絲稅增加向絲稅約值百抽二五今擬值百抽五如是則約可多收一百五十萬兩又將其餘各貨稅酌量加增約可多收一百三十萬兩則可以抵茶稅之虧缺

天演姻姬　倫貝子定期本月二十九號迎娶此事關係非淺因倫貝子爲道光皇帝之後所娶者又爲榮祿之姪女現年二十八歲前妻爲皇太后之姪女曾生二子已於前年病故倫貝爲　皇上甚所寵愛之人故人皆謂將來立爲大阿哥以嗣同治者非倫貝子即倫貝子之子云○包辦華洲　天津訪事報稱有某國洋行包辦中國洋藥土藥并願歲繳巨欵○醫學會議　前錄日本某會來中國設醫院一節聞東京有醫學進士片山君督察醫長山根君及岸田吟香君等十餘人會議於某別墅謂扶持中國文明之策必先由日本多派學識兼優之醫士至中國贈醫便華人欲驗西學實效者先由醫道爲始而後可化頑固輩數千年來偏執之見聞當日已有澁澤男及大倉喜八郎二君允首事以後尚欲邀集各紳商贊成此舉至於派遣醫生至華應需薪俸川資均擬有志者相助云

深夜聞鐘　初五早十二點餘鐘西營盤二百七十一號失愼延及左右鄰共焚五間另有二間亦被波及有救火西差二名當此紅燄騰空勇於赴救立刻緣梯而升被磚墜下壓傷舁往醫院調治此五間店其一爲火水店一爲洋貨店一爲押店一爲豬肉店一爲住宅除住宅外皆有保險約共計購燕梳五萬元之譜於仁燕梳保有二居一是萬八千元一是六千元金孖沙保三千五百元明治全安各保二千元另在華人燕梳買有保險多少○澳督回任　澳門總督定西月六月杪由葡京起程回任約西八月抵澳○立會被拿　日本報云高麗某大員及十餘人被政府拿獲聞某大員前數年倡自主會經已停閉今又復提倡立會故被拿云○墜樓殞命　初三晚同文街某屋二樓有兩婦并肩坐於窓門限上不意一婦側身攀連別婦傾墜於途一婦殞命一婦微傷○印兵開光　初四日是本港印兵立廟開光之期六點印人五六百名懸旗鼓角喧鬧背負敎書經大道前往行禮沿途觀者甚多

電報譯錄

勞打電云　美商摩近聯合一會購買行走大西洋輪船公司股票甚多聞已買有五公司輪船聯合一大公司在美國註册資本一百二十兆元經與英國船澳公司訂立合同專修整該公司之輪不能承接別家若在美國船澳公司修理亦不能禁○荷國后之病經已就愈○英國學校新例經在議院宣讀二次○西印度馬天力島地震因火山發熖卑利城全毀有法巡艦報稱云八號停碇該處海面見火如球陷出城中屋宇海面船艘均被延燒居民二萬人均罹於難逃生者僅三十人及海面人而已鄰近有二山同時亦有火飛出西班牙及法都之南亦地震

告白

啓者有洋行欲請靈敏接生意華人數名給工金及佣銀欲就此職者修函交本館信外寫

LK

光緒廿八年四月初六日　[illegible]

紐約有某鐵匠云有子五齡患瘕症醫藥無效思其可危及服占罷倫之咳藥痰遂轉稀多服此藥以至痊愈此咳藥未有鴉片和劑無論男婦小子皆可服食

威建藥房代售

巡理府案　去年本港巡理府案一萬四千五百三十三宗定罪者一萬四千二百二十五人解臬署一百二十三宗釋放二千二百七十六宗尚有六宗請總督批判云

臨歧餞別　初三晚華商請上海銀行司理昃臣在大會堂餞別入席者百四五十人署督栢將軍亦預列爲席間何君東起而言均頌美昃臣司理經商上海銀行之事爲該銀行創設以還初時生理未覺暢旺昃臣經心籌畫生理日增自始迄今除支消派息外贏餘積項有千餘萬元多賴昃君維持調護之力今昃君歸志頻象故園鄉味大有蓴思不日掛帆而歸我等交誼情深難忘雅意昃君起而荅謝意謂上海銀行之有今日非僕一人之智力所能到此昃君又力讚華商操計然之術者多是守信之人并祝望本港貿易漸臻興隆日增月盛馮伕華川起而言先祝各同人後并讚美署督善政可欽華人尤深愛慕署督荅言曰此夕甚深感諸君邀同首席敬謝弗遑并謂本署督在港每有志於竭力辦事竊恐不能勝任愉快今叨首坐歉仄良多又言本署督與昃君交情甚洽友誼交歡今昃君驪唱行歌能無黯然惜別梁君星垣起而言先恭祝香港惟祭君日當此旱魃爲灾漲水翔踊便僕何以措詞諸君聞言不禁鬨堂大笑梁君又曰昃臣在港滙水雖昂尙望之爲措置今昃君返里殊多束手昃君去後猶尙可望者渣打銀行司理衞協君一人而已衞協君起而言曰梁君星垣昆梁君安之賢哲也令先君在港時品行端方助興商務山斗之仰港商均有同心并言中國未嘗通用金錢致使商務殊形虧缺以去年償款比本年償欵較之以金價昂値計之償欵已虧百萬兩矣猶冀昃君返英後將此商艱情形力爲剖晰或冀滙水不致漸漲此鄙人所善禱者也

悅興隆機器茶磚行告白

本行設在福州之船浦地方親往高山名巖採辦上等紅茶片末由外國購置機器監造茶磚工精料足童叟無欺價目尤格外克己　諸君賜顧請函致小行商訂可也

光緒廿八年四月初六　[illegible]

總理人劉悅巖啓

告白

啓者租卑利街門牌第八號三樓友安館原日係李可所創今將友安館內傢私什物一概頂與劉間生承受經於本月初一日交易清楚日後該館如有担保借揭取貨等項俱歸承頂人劉間生自理與舊人李可無涉特此聲明此佈

光緒廿八年　[illegible]

四月初五日　李可謹啓

失單告白

啓者小號廣綸泰紬緞莊在大道中門牌第二百八十四號二樓因二月十九晚遇回祿還失焚毀各號揭單計開辛丑結月廿九存附利昌黃字第四十九號銀壹千員廿八年正月初一日存附昌隆雲字第十九號銀壹千員又二月初五露字第一號銀壹千員又辛丑年結月廿九存附紹祥秋字第九十九號銀壹千員又廿八年二月十七調字廿七號銀壹千員又廿八年二月初十存附寶全荒字第廿七號銀壹千員又廿八年正月三十日存附瑞吉踐字廿六號銀壹千員已蒙各號如數交還倘日後如有執得此單作爲廢紙先此聲明以免後論

光緒廿八年四月初一日　上環廣綸泰綢緞莊謹啓　[illegible]

萬興粉庄告白

啓者本庄特延名工監督精製上等正綠荳粉東關生糯米粉雪白糕粉新興粉心龍門切粉澄麪粉馬蹄粉桄榔粉藕粉薯粉葛粉兼揀選細嫩白菜乾專接辦南美洲等埠　貴客採辦請移玉至上環大馬路門牌第叁佰叁拾九號信豐酒庄二樓面商貨眞價實童叟無欺　賜顧者請認明本庄和合二仙招牌爲記庶不致悞　一正舖在香港上環大馬路門牌第叁佰叁拾九號信豐酒庄二樓　一分棧在香港油蔴地旺角門牌第八號開張

辛丑年　七月　廿壹日

萬興粉庄謹啓

致榮銅鐵

本號專辦外國鉛銅鋼錫鐵器水喉銅喉花旗燈件泵鐵床車房器具及起造物料工鐵丁鐵瓦面鐵牛鐵純鋼等件發客價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷

庚子三月廿二日　羅贊朝謹啓　[illegible]

告白

啓者意國商務公司請到弟受買辦之職于三月二十四日即五月一號接盤所有舊人賬借會揭各等與弟無涉蒙各寶號賜顧貨項各等請交到辦房吳樞簽名蓋回圖章方得爲據如有各件賬借經手是問不得在貨項扣除先此聲明以免後論

光緒廿八年　四月初三日　[illegible]

意國商務公司辦房吳帶啓

威建藥房

治鷄眼之法莫善先以暖水洗濯然後批至薄膜遂以占罷倫止痛藥搽之以五分鐘爲度又用膏藥粘貼數日爲要至占罷倫止痛藥無論風濕等症皆可以塗抹自能奏效

威建藥房代售

特翁氏云占罷倫痢嘔腹痛藥水洵是妙品曾因血妄行服之則止如用之無不讚美症之深者亦能痊愈而且迅速

威建藥房代售

九龍祥棧曬莨地

本號創設九龍特請上等師傅用全龍洲莨專曬雲紗紡綢素綢蔴紬竹布等現所晒出之貨金紅貝白格外鮮瑩　貴客如欲採辦者請移玉到省港粤綸祥面商貨眞價實童叟無欺此佈

粤綸祥新到　湖水花紗　雪白花紗　三釭花紗　各色夏布　[illegible]

光緒廿八年　四月初五日

九龍祥棧謹啓

告白

啓者我三水西南往來廣州城和利餉渡一只於光緒廿八年正月二十七日由三水西南來省二十八早五點鐘時候在番禺縣屬大尾河面適香港海河夜輪船逐尾駛來向和利渡尾撞破覆溺人命貨物經和利渡司事徐光赴番禺縣呈請賠償撫䘏業蒙番禺縣稟請　陶督憲照會英領事核辦在案我和利渡自應在省靜候會審訊結近聞有人四處煽惑糾集登本前赴香港官憲控告自謂將來訟事必勝按本分利以誘人心高明者幸勿爲其所惑如無知之徒被人愚惑致在港與海河夜輪船構訟或勝或敗與本和利渡無涉先此聲明以免後論

光緒廿八年　四月初三日　[illegible]

三水西南往來廣州城和利餉渡親任唐喜司事徐光謹啓

孫義順六安茶發客

本號向在六安辦採雨前上上細嫩眞春芽茶加工揀選不惜資本向運佛山鎭北勝街昇豐行發售歷有一百六十餘年併無分起別行及外埠等處代售近有無耻之徒假冒本號招牌或加新裝或加老號更有不法之徒做正義順等字貪圖射利以假混眞而茶較我氣味大不相同凡　士商賜顧請辨眞僞本號茶簍內有票四張底票腰票內加有人物[illegible]報單票面上有龍圖佳味併秋葉圖章爲記方是眞　[illegible]　孫義順六安茶庶不致悞

光緒廿七年　六月　廿四日

新安孫義順謹啓

香港戰務署合同

招人投票承供下列建屋材料　[illegible]

淡水砂
鹹水砂
渠筒
威園蘇石
中國杉板等

欲知詳細問飛列治街乞骨打署國家機器師總管便悉

新舖出租

啓者本莊有新舖數十間落在油蔴地廟前街旺角差館街俱石騎樓通爽壯麗招人租賃價甚相宜諸君有意請移玉至上環德輔道二百四十五號四樓即萬芳樓背後本號面商

壬寅年四月初六　[illegible]

在三利謹啓

寶泰洋行

BOYD, KAYE & Co.

告白

啓者本行總寫字樓設在上海分設星架波橫濱今特又分設在香港德輔道第二十九號屋本行承英京歐洲各製造公司全權代理接辦各種貨物所擬之價格外相宜成本廉而取値微故辦貨者不可不由本行定貨本行專辦之貨　於[illegible]私店俱係合式銷流之貨　於交船辦館則有各種伙食菓酒烈酒　於洋貨店所辦之貨本行無不齊備隨時代辦　洋衣店之貨則有布疋絲絨西帽織帶　機器　裝船材料　抹機器棉花　番張　筆墨　各種印字墨　照相器具材料　粗梘　香梘　烟絲　烟仔　樹膠鞋　化學藥料　建造屋宇物料　煤汽燈式　日本煤　貨式甚多未能盡列買者定買各貨均可照辦　諸君光顧請移玉本行面商是荷

光緒廿八年三月廿五日

寶泰洋行謹啓　[illegible]

刻下港價

公司印麪粉壹元九毫　八
熊臘嘜麪粉壹元八毫　二
士鵝頭公司嘜

影相

藥料乾片
器具價錢
格外相宜

香港中環大馬路十七號廣利祥啓

六月十七日　[illegible]

聲明告白

啓者油蔴地海傍街門牌一百二十二號德利舊鐵生意于辛丑年請杜芬爲買貨之職茲于今年三月三十日杜芬經已告辭不做餘杜芬以前及以後有與各寶號來往數目惟經手是問與德利無涉特此聲明以免後論

光緒廿八年　[illegible]

三月初三日　德利謹啓

選錄京報

上諭恭錄　三月二十八日奉　上諭山西歸綏道着靈椿調補直隸口北道欽此○三月三十日奉　上諭張人駿奏巳革州縣虧短交代請飭查抄監追等語山東巳革濟陽縣知縣沈逢龍虧欠正雜各款銀七千七百餘兩巳革莒州知州葛鵬虧欠雜款銀三千二百兩餘均延不清解且潛行回籍實屬膽玩巳極業經該撫將各員歷過任所寓所寄頓財產嚴密查抄着恩壽端方將該革員田產悉數查封備抵以重庫款而儆效尤該部知道欽此○同日奉　上諭增祺着加恩開復革職處分該將軍務將善後一切事宜悉心經畫妥慎辦理以副委任欽此○同日奉　上諭奉天東邊道員缺着袁大化補授欽此○四月初一日　召見軍機　皇上明日升乾清宮俄國使臣雷薩爾木領俄國水師提督思分德羅福覲見

劉袁張三督會奏仿照各國外部藍皮書片　再查各國外部及出使人員與他國往來文牘率皆擇其要件年終彙刊合爲一簿名爲藍皮書分發通國辦理交涉人員俾周知本國與各友邦往來事案遇事互參考證得有依據免致兩歧立法用意頗爲精善擬請　旨飭下外務部仿照各國藍皮書辦法另派專員選擇該部與各國往來案牘及各疆臣使臣交涉文件咨報外務部而除極密之件另存外餘皆先自近年編訂推及遠年依次籌輯成書芟繁擷要每年一簿先呈　御覽嗣即陸續刊發又自本年爲始按年編纂一次凡疆臣使臣以及各口關道出洋領事人等均各頒發一簿用備考查庶全國交涉事案中外遠近皆得備悉不難援引因應可免扞格齟齬疏漏舛誤諸弊有裨交涉亦非淺鮮是否有當謹附片會陳伏乞　聖鑒訓示謹奏

羊城新聞

藩憲牌示　連州直隸州州判缺委試用直隸州判林合青署理　四會縣訓導缺委候委教職陳思永署理　順德縣江村司巡檢缺請以南海縣金利司巡檢蔣鴻藹調補

促勇赴州　嘉應州前因匪盜披猖日聞警變經大憲調撥喜字營勇前往駐紮以資防守幸未幾匪盜斂迹當即撤防以免虛糜餉項現嘉應州收復以喜字營勇撤去匪勢復狂昨經具呈緝捕局乞催廣毅軍赴州駐紮並請撥足全營各情業經局憲稟奉上台批示謂營勇在境之時該州縣曾幷不將匪徒立即擒捕但以勇退匪熾爲詞廣毅軍早經電飭馳赴嘉應何以迄今尚未抵境仰緝捕局移知惠潮嘉道遵照一俟廣毅軍到後即飭新任蔡牧會商石參將妥紮務使匪徒斂迹地方又安爲要云○有挾而求　邇因米珠薪桂物價高抬省垣鞋行西家之裁底上鞋連底捫面各行工匠紛紛集衆議增爲分布塡工價俾敷口食已登前報茲聞裁底行衆工以各東家尚未加添工値乃集衆懸出長紅准於四月初三日一律停工俾得議事云○又聞薙髮行工人亦以生計維艱議於月之十四日恭賀呂祖誕後即一律停工須俟東家允爲加値方能如常工作倘有違衆永遠出行云不知各東家能否調處耳

車房擇地　前聞有人擬在文園內創設機器水龍而該處紳士則謂與是地風水有關出而阻止致干訟累茲聞議設水龍者亦不欲故與衆違另向附近之愛育堂借得一地以便將機器鐵爐安放其間特赴南海縣稟明立案昨經裴明府將稟批示謂據稟巳悉查建水龍係爲防火起見各街坊均沾利益所有愛育堂送出之地應准由爾等建築車房鐵爐其原批文園內水塘既已工竣即不必遷移仍著向潘葆銘等商酌納租可也

中外新聞

論經濟特科宜用戊戌所擬章程　朝廷之設經濟特科者蓋知八股取士之制網敷衍湮沒眞才是以致求實學一洗從前陋習而需才甚急也於天下羣材翹首待命之日不意政務處所擬考試章程乃竟有出人意表者如所云乾隆鴻詞特科第一場試以賦詩論各一第二場試以兩策補試第一場試以兩策第二場試以賦詩論各一經濟特科自無庸試以詩賦應請第一場試歷代史事論二篇第二場試內政外交策兩道以覘學識云云查史部浩如烟海其專治史學者雖殫畢生精力猶恐學未措長今如所擬第一場試以史事則是專重史學一科耳原人生學問未有不習史學而能知興衰得失者奈古史卷帙浩繁良難記誦閱史者多知大畧罕究其詳試舉一人一事來作問題未易網羅發揮也且天下羣材亦何能以史學一門盡之也泰西學校既有專門而考試亦各就其類凡精醫者試以醫學能藝者試以藝學擅格致者試以格致之學通外交者試以外交之學與中國之文不知政務武不諳紀律由工調戶由吏調刑學非所用留然居職大相懸殊今特科未開章程甫下即令士林草野廢然而退爾足不前良可歎也然欲急求補救之方以慰宵旰之念則莫如仍用戊戌年所擬考試特科章程考原訂章程綜厥大綱約以六事俾各得盡其夙學專門洞屬法良意美所約六事一日內政二日外交三日理財四日經武五日格物六日攷工包羅衆長不拘一格庶布衣野老懷抱利器者亦各濯磨建樹同貢王廷倘必另求爲名捲責了事謂避戊戌維新之黨目取悅把持國權之柄臣將力圖大局之謂何告慰聖心之謂何國無再振同受傾危爲用此政務處爲也　獨立山人

顧問來津　直督袁世凱現由日本聘定前神戶海關臨督即現任兵部參議佐古打君爲中國理財顧問官現佐君已由日本起程來華與袁督議商一切將來如袁督所擬辦法與之不合仍須辭職返回日本云○道傍問候　四月三十號北京信云昨　兩宮由南苑回京進前門時洋人男婦多名圍而觀之　皇太后於人叢有中見西班牙便館某命婦即手指其人而大聲與言太監即將其言高聲傳述其時該命婦旁一洋人係從前京師大學堂教習深通華語即爲之轉述於該命婦謂　皇太后係致候該命婦命婦聞之當即道謝　皇太后即進前門某廟參拜神像畢而後返宮云○枉殺續聞　前錄謂東陵某處有鄉里等人羅跪道側忽一人從懷間拖落菜刀一柄適　鑾輿恰行至此致侍衛等官即時擒獲就地正法等語經登前報茲據隨扈友人云云實蒸糕者因將糕賣竣適鑾輿至見衆人在此彼亦欲瞻　天顏將貨擔暫存他處此刀本切蒸糕所用恐留担中設遇不測故藏於懷間不意拖落等語當正法時伏地痛哭呼冤道傍皆爲之酸鼻云

前有就會廣銓梁誠李盛鐸胡惟德楊士驄五人揀選之說而俄公便館恐贊官謂代理公便胡惟德最與俄政府相宜俄政府深望其升任惟胡君官階尙不得當道之助恐將來或簡放楊士驄觀察諸楊君素在李文忠幕中才足大用議和時多所參議慶王深賞之榮相亦與相得且家資富有一切規費均有所出也○江督行期　探聞江督劉官保准於四月內北上○身死不明　三月廿三日外務部接到東南某總督一電謂楊子通星便致死之由若如傳聞誠於國家之體面有關父喪未治而其子即縊死此中情節大有不可思議之處如不趕速稽發其隱情判明其所以致死之原因恐日後俄使一缺斷無人敢往也云云

以身殉父　李文忠薨未半歲仲彭襲侯即患喉症而亡楊星便身死未久其子楊錫向在墨斯科大學堂讀書聞訃奔喪察知有異哀痛不已隨自縊於柩前而外間遂有傳聞楊二家之不幸抑亦人生之大可悲者○俄兵調戍　俄國駐東三省沿海州之陸路兵約十萬以上其中分撥五萬餘名駐於滿洲惟俄國兵制凡戍外之兵以五年瓜代故有俄兵一萬餘名於西歷三月下旬起至四月中旬止陸續交換聞此次俄國新派之兵半由西伯利亞鐵路半由阿慯薩水港直達烏港云○俄亂蜂起　英電云俄國內亂情形甚爲震動蓄亂黨散布四處誘惑愚民乘機蠢動並有亂黨在俄國南部衣加達那付境被可薩克兵殺斃者二十人傷四十人至探波輔及也路士喇輔龍坎暫三處地方均同時發亂按此三地在俄國中部

王相口約　自俄約定後各處即風傳全權大臣已于條約之外許俄人以特別利益茲得確實消息知當定約時實由王相與俄公使訂有口約蓋因俄約第四款中俄使頗多爭論且謂如照第四款辦理則第二第三兩款斷難照約施行王相急欲畫就乃于西歷三月十一號會見俄使時定一口約且日東三省地方久在貴國統治之下本大臣業已與慶王熟議凡關于商工事務及其他利益貴國兵官儘可與敝國各將軍隨時協商商定後本大臣既在外務部斷不至有所掣肘如斯則貴國可不爲衆怨之府本大臣等亦得免各國之詰責倘必別訂密約轉至受他人以口實云云俄公使諾之遂畫押畫押之日慶親王有事未到口約事概由王相一人主持而慶王近日對日英公使且極力爲之辯護謂爲無根之風說云○另簡日使　駐日蔡公使呈請開缺一事曾紀前報茲聞王相已奏請另簡賢員速繼其後任

退兵不易　中俄條約所載謂俟條約畫押後則東三省之俄兵可以陸續撤退然細察俄兵情形絕無撤退之意蓋俄兵一旦撤退則必先備華兵與之交替乃中國此項交代之兵未能猝募成軍故留顧俄兵之暫駐恐無兵則馬賊必至橫行而一切土匪莠民亦羣起毀壞鐵線鐵路也袁慰帥擬募之兵亦未準備成軍想非一朝一夕所可竣事又況俄兵現駐滿洲者數不過五萬而黑龍江及沿海州一帶所有鐵路正在製造尤須防守故退兵一事甚非容易也又俄國照東華鐵路條約即便即日撤兵顧保護鐵道之兵仍不能不酌留聞俄自本年始除馬兵步兵外更擬增設砲兵以防馬賊由是而觀是撤兵之事乃徒有其名也○俄使未決　駐俄公使久議未定

開送保案　探聞　兩宮謁陵之時因見　西陵一切蹕蹶不堪非若東陵完美故　聖駕周覽　東陵頗爲歡悅　東陵大臣因此遂擬開送保案惟內皆旗人爲多漢人附名頗不易也○德使遊陵　探聞德公使穆默君往游熱河將次經過　東陵故遵化地方官已經派人預備一切洋差○法招華兵　頃聞法國在天津設一招軍局廣招華人挑選身足五尺年歲合格者以充入彼國軍伍凡投入者即於其處日日練習洋操練至一個月即往彼局分發一次每名給月餉洋七元聞現已設局兩月有餘矣○京報將開　京話報中道停止人皆惜之今聞已擬招添股款購置機器續出報章又有鑑君尼師等已在京創一白話日報館聞已招齊股款不日即可開辦矣

服闋志禮　英前女皇維多利亞崩後已經期年英皇特於西歷三月十四日在巴尖輒宮召見諸王大臣舉行服闋臨朝之禮其時奉召者僅外交官及各部著名官吏共九百五十人皇后及皇子太妃均衣英國土產材料製成之新服頗燦爛奪目云○嚴禁娼寮　近聞各國公使以

便館衛兵常在便館界內外酗酒滋事大失文明體面遂先照會華官將所有外國人在便館界址以外開設之外國花酒妓館即行限日閉歇京畿善後會胡侍郎橘棻已據情派員妥辦矣○請辦鐵路　聞有嚴某與某請外務部轉奏開辦鐵路由永定門至長江南岸之蕪湖名曰京皖鐵路綫延三千餘里在京漢津兩鎮路之中央其款項係美國劉海關所籌辦現已由全權大臣入奏不日當有明文

領事識狗　舊金山西人賽狗者定期三月十六日在賽會亭羅致萬國各種狗類公同品評良者獲賞至東亞及中國狗類擬請何領事到場品評以分良劣良者賞給金牌所收入看之資擬分送各善堂以充經費云○入境華人總數　星架波憲報載一千九百零一年內華人之來南洋三州府者共一十七萬八千七百七十八人其中由本坡登岸者一十三萬九千二百六十六人是年比較一千九百年入境總數則尙少二萬人若比較一千九百年以前則所過甚多又一千九百零一年各省華人來三州府者似比一千九百年稍減獨海南人是年來者反覺增多此外如潮州人於此兩年來者尙無分軒輊一千九百零一年雖比一千九百年少來二萬人若以檳城入口之人計亦覺所少有限蓋香港汕頭海南三處人是年到嶼者比諸往時尤多也此兩年足可相準云

山東近事　山東信云此間人民素來愚魯一千八百九十九年前任縣令某曾與邑中士人談論中西學問不同之處據云中學最爲美備泰西各種格致之學恐由中學而出中國人現學西學實與求復本來中學無異外人來華之多以在本國謀生不易之故其實各種西學俱不足觀吾等但求自守已足云云此前兩年之事也現士林中有心講求西學者已不乏人近日縣試縣令以耶穌與仲尼孰賢命題前士人從不肯一至教堂現時有華人二三人或三四人前來考問西學○酌辦免釐　探聞日前下午呂盛兩大臣與英使馬凱會議免釐加稅一款盛大臣欲將進口稅加至值百抽十五出口貨除絲茶外定爲值百抽七五始可彌補中國裁釐之所失馬君謂進稅加至値百抽十五英國商民斷不能應允如改爲值百抽十二五英國商民或能勉强答應亦未可知惟中國須將所有釐金裁去盤卡撤盡英國始可應允商議加稅之事

毀壞電線　德京來電云俄國西伯利亞電線大遭毀壞非多費時日不能修復惟被毀原因電文未詳或謂係亂黨所爲○斐島戰事　小呂宋瑪尼拉來電云日前美國兵在可倫尼巴特溫地方與該處土兵野戰當交綏時美國有戍兵步軍兩隊合力奮攻巳奪其首隘炮臺土兵死亡幾盡其餘殘兵八十四名均巳投誠是役殺斃之

慘尤爲駭聽土兵之尸塡滿城濠高出地外鹹血凝也至美兵傷者三十七人兵官傷者三人死者七人現要隘之炮壘多有美兵闔集聞薩爾丹他及他勒哥二地巳請開議調停云○東約學生　駐日蔡公使已建一[illegible]

天潢姻婭　倫貝子定期本月二十九號迎娶此事關係非淺因倫貝子爲道光皇帝之後所娶者又爲榮祿之姪女現年二十八歲前妻爲皇太后之姪女曾生二子已於前年病故倫貝爲　皇上甚所寵愛之人故人咸謂將來立爲大阿哥以嗣同治者非倫貝子即倫貝子之子云○包庇華婣　天津訪事報稱有某國[illegible]

深夜聞鐘　初五早十二點餘鐘西營盤二百七十一號失愼延及左右鄰共焚五間另有二間亦被波及有救火西差二名當此紅焰騰空勇於赴救立刻緣梯而升被磚墜下壓傷舁往醫院調治此五間店其一爲火水店一爲洋貨店一爲押店一爲豬肉店一爲估衣舖除估衣外皆有保險約共計購燕梳五萬元之譜於仁燕梳保有二居一是萬八千元一是六千元另在華人燕梳買有保險多少○澳督回[illegible]

香港華字日報行情

壬寅年肆月初五日 禮拜壹 入口船頭列左

那國火船名擺扯	由烟台載來油荳	綸安公司
法國火船名海口	由北海海口載來雜貨	孖地洋行
英國火船名沙非路	由小呂宋載來雜貨	宜公司
英國火船名烟打布刺	由亦倫上海載來雜貨	順昌洋行
日本火船名丫匯亞基丸	由武治載來煤	三井洋行
英國火船名馬啞安	由上海載來雜貨	太古洋行
德國火船名比進士伊蘇	由日本上海載來雜貨	勿者士行
法國火船名干要	由海防海口廣州灣載來米	孖地洋行
德國火船名亞邊律	由海防海口載來米雜貨	源昌利
英國火船名天津	由星架坡載來雜貨	鐵行公司
英國調艙船名和打威治	由馬士灣	

德國郵船名比進士伊蘇准肆月初柒日開行往星架坡庇能哥林保孟米德國
美國郵船名加力准於肆月初捌日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名香港丸准於肆月拾陸日正午開行前往日本檀香山舊金山等埠
英國郵船名巴剌叫肆月拾柒日正午開行往星架坡庇能哥林保仔諾路英京
美國郵船名秘巴拿准於肆月廿肆日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名多力准於五月初弍日正午開行前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名日本丸准於五月拾弍日正午開行前往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名秘魯准於五月拾玖日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠

往新金山各埠○火船名澳南	肆月拾叁日開行	太古洋行
往新金山各埠○火船名長沙	五月初弍日開行	太古洋行
往新金山各埠○火船名成都	五月拾玖日開行	太古洋行
往新金山各埠○火船名太原	陸月廿弍日開行	太古洋行

往江門甘竹三水○火船東江
往江門甘竹三水○火船長江
往新山打根○火船茂生
往新州角○火船亞孖高
往石叻吻○火船孟米孔明
往海防○庇能○火船布倫
往海口北海○火船海口
往上海○火船勞近
往星架坡○庇能○火船大稔拿
往星架坡三孖冷○火船大稔拿
往長崎○武治○火船名馬巴
往英京路○京○火船遲安邊
往海口頭○海防○火船參剌士
往小汕頭○呂宋○溫哥華○火船比
往安南海防西貢○火船日本皇后
往海口頭○北海○火船名慶利
往汕頭厦門○安平○火船舞鶴丸
往天津烟台○火船名治平
往英京路○火船名介首
往星架坡庇能卞剌吉打○火船關生
往小呂宋○火船沙非路
往星架坡庇能○火船力馬士
往安南西貢○火船伊利士
往小呂宋○火名松江
往上海○火船繼門
往天津○火船帝生
往烟台牛庄○火船厦門
往上海○火船吳松
往星架坡哥林保孟米馬賽倫敦各埠○
往橫濱神戶○火船支士剌
往長崎橫濱神戶○火船九龍
往厦門石叻庇能○火船星宋
往上海日本○火船科摩沙
往武治神戶橫濱○火船陸奧丸
往海防○火船勿參路打
往汕頭厦門福州○火船大義丸
往星架坡○火船伊剌沙
往烏剌○火船長士關
往新金山○火船澳南
往厦門三孖冷馬里亞○火船山東
往汕頭厦門福州○火船安平丸
往上海日本溫哥華○火船亞甸仁
直往域多利爹路○火船耳賀丸
往烟台牛庄○火船蘇路典
往日本域多利砵崙汕地古舊金山○湖打
往神戶橫濱○火船佐渡丸
往星架坡庇能哥林保奧國○蒲士打剌
往星架坡哥林保孟米○火船三池丸
往上海○火船佛山
往日本域多利打甘麻○火船域多厘
往長崎神戶橫濱○火船薩摩丸

每逢單日往
每逢單日往 雙日回
初陸早開行
初陸早開行
初陸日上午開行
初陸日正午開行
初陸日下午柒點開行
初陸日下午柒點開行
初陸日下午柒點開行
初陸日開行
初陸日開行
初陸日開行
初陸日開行
初陸日開行
初陸日開行
初柒日上午開行
初柒日正午開行
初柒日開行
初柒日開行
初柒日下午開行
初捌日開行
初捌日開行
初捌日開行
初捌日下午開行
初玖日開行
初玖日開行
初玖日開行
初玖日開行
初玖日開行
初玖日開行
初拾日正午開行
拾壹日天明開行
拾壹日開行
拾弍日開行
拾叁日開行
拾肆日開行
拾五日正午開行
拾五日開行
拾陸日開行
廿叁日正午開行

廣遲公司
廣遲公司
華造句公司
禮和洋行
孖地洋行
孖地洋行
孖地洋行
德彰公司
公司
太古洋行
公司
太古洋行
源昌利
鐵行公司
勿者士行
三井洋行
太古洋行
太古洋行
太古洋行
合發和公司
北打洋行
天祥洋行

往新金山○火船吉大利 廿弍日正午開行
往星架坡哥林保路倫敦各埠○常陸丸 廿肆日天明開行

參佗行沽廿號孟米紗五十包	一百二十一員五		
又沽廿號孟米紗五十包	一百二十員		
又沽廿號孟米紗五十包	一百二十一員五		
又十六號孟米紗五十包	一百零七員五		
又沽十號孟米紗五十包	九十六員		
又沽十號孟米紗五十包	九十五員		
又沽十號孟米紗五十包	九十三員		
又十二號孟米紗五十包	九十九員		
又十二號孟米紗五十包	九十七員五		
又十二號孟米紗五十包	九十七員五		
舊沙宣沽廿號孟米紗五十包	一百二十員		
又十二號孟米紗五十包	九十八員五		
又沽十號孟米紗五十包	九十四員		
衣市林沽十號孟米紗五十包	九十五員		
又十六號孟米紗五十包	一百一十員		
又十二號孟米紗五十包	一百零一員		
合與行沽上車扑米碎六百担	二員九四		
又沽中車扑米碎五百担	二員七八		
又扑米碎五百担	二員五五	又白米碎四百担	二員四毫
又沽白米碎千担	二員一三	又白米碎千担	二員七三
廣南盛又沽川耳一十枝	四三員五	又沽白蓮五件	三十九員
又沽龍眼米十件	二十四員	又沽蓮子八件	十五員五
又頂大元肚一的	二百卌員	又沽洋提十包	十一員五
廣金昌又沽紅荳三十包	五員三毫	又沽角肉二件	五十員
又沽粉絲三十包	一十一員	又沽十貝四件	四十一員
信宇誠又沽大朵絲十包		又沽白果十包	
又紅鋼板五百塊	四十一員	又沽金菜十包	
又洋鼓米四十件	二十三員二	又沽帶片廿札	
廣昌利又沽靚帶二十札	二員	又沽石耳二件	
又沽靚冬菇一件		又沽香信三件	

○省城米市如常
○新公烟價捌百玖拾員
○新紐烟價捌百捌拾弍員五
○舊公烟價無存
○現年新白皮烟價捌百柒拾員
○壹令白玖百柒拾員
○弍令白玖百捌拾員
○舊沽烟價無存
○舊年新白皮玖百陸拾員

光緒廿捌年肆月初五日匯兌行情

船頭電音

○昌興公司火船名他打剌弍日已被抵過英華
○法國公司火船名沙剛那剌叁日由星架坡開行約初玖日到港
○鐵行公司火船名利遜沙剌弍日由星架坡開行來港
○鐵行公司火船名兩具初弍日由孟米開行來港
○勿者士行火船名布老仙初弍日由星架坡開行約初捌日到港
○天祥洋行火船名打甘蘇初叁日由橫濱開行來港
○招商局火船名阜利初叁日正午由上海開行約初柒日到港
○山打洋行火船名支士剌初壹日由星架坡開行來港
○劫行公司火船名遮靡也初壹日由星架坡開行來港
○天祥洋行火船名域多利叁月叁拾日由神戶開行來港
○天祥洋行火船名比利厘叁月廿玖日由打甘麻開行經日本來港
○昌興公司火船名日本皇后叁月廿捌日由溫哥華開行經日本來港
○東洋汽船火船名美國丸叁月廿玖日由舊金山開行經各埠約初陸日到港
○日本郵船公司火船名廣島丸叁月廿弍日由孟米開行約肆月初玖日到港
○天祥洋行火船名施彌沙叁月廿叁日由星架坡開行取道小呂宋來港

啟者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○東江　往江門甘竹三水　每逢單日往
○長江　往江門甘竹三水　每逢雙日往　雙日回
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議　廣遲輪船公司謹啟

啟者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○伊利士　前往安南西貢埠　准初七日落貨至本月初九日開行
○伊利沙　前往星架坡　准四月十一日開行
貴客如欲搭船附貨者請至卜環德輔道一百九十七號面議　合發公司謹啟

光緒廿捌年肆月初五日　此紙由香港華字日報發刊

辛丑年十一月初七日

香港華字日報附張

光緒二十八年歲次壬寅四月初六日　英壹千九百零弍年五月十三號　禮拜弍

啓者本行茲有堅固快捷火輪船名
○域多利　前往日本域多利打金廊等　准四月十七日啟行
貴號附貨搭客者請至本行面議
天祥洋行謹啓

啓者本公司有堅固快捷輪船名
○桂陽　前往天津牛　准四月初八日開行
○松江　前往小呂宋埠　准四月初九日開行
○吳淞　前往上海　准四月初九日開行
○山東　往厦門三孖冷四厘歪　准四月十三日開行
○濟南　前往新金山　准四月十三日開行
貴客搭船附貨者請至本行或上環本行燕梳船務分局面議
太古洋行謹啓

啓者本號茲有捷成洋行堅固火輪船名
○亞邊律　前往海口海防　准四月初六日下午開行
○米臣棲臣　前往海防　准四月初七下午開行
○勿爹路打　前往海防　准四月十一日開行
貴客搭船附貨者請至本號面議
上環代理人源昌利謹啓

啟者茲本公司有堅固快捷火船名
○蘇路卑　前往烟台牛庄　准四月十五日落貨
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議此佈
廣茂泰謹啓

啟者茲本號有快捷堅固火輪壹隻名
○麗生　前往星架坡庇能卡剌吉打　准四月初九下午二點開行
○春生　前往天津　准四月初九日開行
貴客如搭船欲附貨者請至本公司面議
渣甸公司謹啟

茲元亨洋行有堅固快捷火輪船壹隻名
○巴路士巴　直往長崎武治　准四月初五日落貨初六日開行
寶號如欲搭船付貨者請至上環舊鴨蛋街岑滔記與岑銘伯面商
岑滔記啟

啟者茲本行有堅固快捷火輪船名
○大鮮拿　前往星架坡庇能　准初三日落貨至四月初六日開行
貴客欲附貨搭船者請致本公司面議是荷
上環南和公司謹啟

啓者本公司茲有堅固快捷火船名
○日本皇后　往上海日本溫哥華　准四月初七日開行
○亞甸仁　前往上海日本云哥華　准四月十四日開行
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議
昌興輪船公司啓

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接搭客前往歐洲各國大呂宋間拿打等埠
又接搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接由火車轉駁

花旗及東西輪船公司各輪船啓行日期開列
○加力　四月初八日開行
○醫拿　四月廿四日開行
○多力　五月初二日開行
○庇撈　五月十九日開行
○北京　六月十五日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○香港丸　四月十六日開行
○日本丸　五月十二日開行

己上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山　搭客落船上人員均以禮相待伙食茶水床鋪一概妥當茲將附搭大艙搭客位價列下
往上海每位銀八大元　往長崎每位銀一十二元
往神戶每位銀一十五元　往橫濱每位銀一十五元
往檀香山每位　男客壹百員　女客壹百壹拾員
往舊金山每位　男客壹百員　女客壹百壹拾員

本公司兼接搭客前往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車啟往至頭號二號房位及轉船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第四號本公司詢問價值如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非巴拿孖庇老等埠本公司俱有船啟運到埠妥當無悞凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落清過則不收小件包箱等物每日五點鐘在本公司寫字樓發收凡各小物件必要寫明收貨人因地步內歲何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大埠者本公司要取報稅單附寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年五月廿六日
代理東西輪船公司　代理東洋汽船公司　司理人

大阪商船會社

安川往來

往汕頭厦門淡水
○大義丸　准四月十壹禮拜日開行
○大仁丸

往汕頭厦門福州
○安平丸　准四月十四日禮拜二開行

往汕頭厦門安平
○舞鶴丸　准四月初七日禮拜三開行

啟者本公司所設新輪特出心裁專為中國南方及台灣沿海各口岸商務而設俱配裝最新式機器船內頭等客位仕商舖陳極為華麗船內隨時備有執照之名醫所有各船俱蒙運大日本帝國皇家郵件皇家論船官按期查察可保無意外之虞又在來公司註冊許為最上等之船到淡水時在稅關前碼頭灣泊上落貨客洵稱便利船內執役人等俱能以禮相待搭客斷無輕藐之事附貨亦可保無失漏之虞　貴客賜顧不勝厚幸　寶號附貨搭客請至本行船務房面議

辛丑年十一月初七日
大阪商船會社代理人三井洋行啟

啓者茲本號有堅固快捷火輪船名
○大旺拿　往星架波三孖冷四水　准四月初六日開行
貴客欲搭船附貨者請至公司面議此佈
同棧行內德彰公司謹啟

敢者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○因幡丸　前往星架波哥林步砵息孖些路倫敦晏消等埠　准四月初十日天明開行
○鬆島丸　前往武治神戶橫濱　改四月十一日天明開行
○加賀丸　前往神戶橫濱域多利些路蓝轉駁花旗內地各埠　准四月十五日正午開行
○佐渡丸　前往神戶橫濱　准四月十六日天明開行
○三池丸　前往星架波哥林保孟米　准四月十六日正午開行
○熊野丸　前往長崎神戶橫濱　准四月廿三日正午開行
○常陸丸　前往星架波哥林保砵息馬些路倫敦晏滑等埠　准四月廿四日天明開行
○春日丸　前往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨猻利畔等埠　准四月廿四日正午開行
○旅順丸　前往神戶橫濱域多利些路蓝轉駁花旗內地各埠　准四月廿六日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議
日本郵船公司謹啟

啓者茲本行有快捷堅固火輪船名
○西咸　前往石叻庇能　准四月初九日下午開行
貴客如有附貨搭客者請至本行面議是荷
麥邊洋行謹啓

敢者茲有本行堅固快捷火船名
○布倫杜　前往海防　准四月初六日下午七點開行
○于愛　往廣州灣海口北海海防　准四月初六日下午七點開行
○海口　前往海口北海　准四月初六日下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議
孖地洋行謹啟

敢者茲有快捷堅固火輪船壹只名
○柯路士甸　前往安南西貢埠　准四月初一落貨至初七日開行
○力馬士　前往星架波庇能　准四月初七落貨初九日開行
此船行程甚快艙位濶大四圍設有電燈上落招呼茶水甚安即與法公司無異也　貴客如欲附貨搭船者請到本公司面議是荷
上環永和公司謹啟

高陞戲院

演周豐年班

初六日
○正本　羣群宛
○出頭　狡婦痾鞋
白蛇滿首本
成套　有義方
日　夜
椅位收銀毫半
板位收錢四十

火船前往上海埠

啓者本行有堅固火船壹只名鯉龍准四月初九日開行前往上海埠　貴客附貨搭船者請到本行面議
壬寅年四月初六日
洋行謹啟

本館告白

啟者本館夥伴衆多如有取貨賒借銀兩等事為經手是問一概與本館無涉再者本館派報工件時有更換或請假同鄉倩人代派如有漏送報紙請即飭人通知妥為送閱此佈
戊戌年二月吉日
華字日報館謹白

火船往長崎瑯春

啓者本行茲有快捷堅固火船一隻名九龍准四月初十日開行前往長崎瑯春　貴客如欲搭船附貨者請至本行面議
壬寅年四月初五日
咸北輪船公司啓

油蔴地普慶戲園

定到祝豐年第四班

日　夜

初六日演
○正本　袁蒲訪主　武生耀唱千喉打門
首本
○出頭　西蓬擊掌　憶美描容
大減價
椅位收銀毫式
板位收錢三仙

初八日辰早七打鐘開演
香花山大賀壽
演至十一打鐘止
恭祝
譚公爺千秋寶誕
椅位收銀三分六
板位收錢二十

公元遷舖告白

啟者本店暫遷往永勝街口海傍新舖德輔道門牌第一百八十二號義維居客棧側便如有　貴客光顧及書信請移　玉步此佈　[illegible]
光緒廿八年
三月廿五日
公元鞋店謹啟

煙台順泰號　山東紬寄售

啟者小號向在山東省煙台街開設機器繅絲局專辦地道上色絲口久已馳名中外今又特請巧手織工製造各款洋庄雙絲細緞條紬方格紬斗紋紬貨式太多不能具載　富商採買請移玉到上環永樂街九十七號門牌廣順泰行看貨議價格外相宜此佈
壬寅年三月廿八日　[illegible]
煙台順泰號謹啟

承頂告白

啟者中環中國街門牌二十六號萬利棧金山庄向係王德昌一人所創近因年老事繁未能兼顧自愿將萬利棧招牌傢私貨物舖底滿盤生意讓與合成堂發和堂等承受分作兩大股定期四月初一日交易清楚仍用萬利棧字號加多合記二字開張專辦各埠鮮明貨物并接來往金山客位如四月初一日以前萬利棧王德昌欠到各行賬目揭項會項担保等件概歸萬利棧王德昌支結清楚與新股人萬利棧合記字號無涉自四月初一日以後如蒙　各行相信貨物銀両等情請到萬利棧合記舖面蓋回圖章方為實據自後生意盈虧係合成堂與發和堂苦樂均沾毋得異議謹此佈聞
光緒廿八年　四月初三日　[illegible]
合成堂發和堂等同啟

縫衣針計

啟者本店現有花旗上等新欵縫衣針計其形以及用法甚美　諸君光顧請移
玉至中環砵典乍街第三號三榮昌洋雜舖面議此佈
壬寅年
四月初二日　[illegible]
三榮昌謹啟

縫衣車

SINGER SEWING MACHINES
（商標）
威靈頓街三號
保樂洋行謹啟

私烟賞格

啟者本公司承充香港以及新界烟膏并二烟餉碼乃係將本求利公道交易聞有人欲帶私烟入香港界內如有人探出買賣實跡祈勞向本公司總理面商定有重賞決不食言特此通知　[illegible]
光緒廿七年元月十一日
振華豐公司告白

遷行告白

啟者本行定於三月廿四日遷往海傍新行瑞記洋行頂樓　貴客光顧請移玉步常有電車上落此佈
壬寅年
三月
廿一日　[illegible]
誰信洋行謹啟

請認佛山黃愼堂

白濁各症丸藥　扶元搜毒藥膠

本堂丸膠專家秘製創始道光辛卯歷七十餘載中西馳譽救異常近多影射本堂招牌假冒丸藥誤人不淺　諸君光顧請祈細認為要
○祖舖始創佛山北勝東街
○分棧省城外打銅街北約
○香港中環東利街共三家

興昌隆承股遷舖告白

啟者中環祖卑利街十三號興昌隆永記洋貨辦館生意原係鄧留餘堂等與蕭餘慶堂即蕭捷三合股同做今伊志圖別業願將名下所占生意貨物賬目舖底股份並一切招牌利權全行頂與鄧留餘堂等承受經全盤核計將伊應得之股份銀両向狀師處即日交易清楚嗣後生意盈虧與蕭餘慶堂即蕭捷三無涉如伊有經手借揭會項各數經手是問與本號無涉各客交銀祈送至櫃面蓋回圖章為憑洋行定貨亦須蓋回興昌隆圖章作記如無圖章錯交錯定乃係自誤本號日間遷舖至中環大馬路街市對面門牌一百十二號　貴客光顧請祈移玉
光緒廿八年　三月十九日　[illegible]
興昌隆永記鄧留餘堂等謹啟

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬元專保中外各通商口岸來往輪帆船隻貨物兼洋面意外之虞並保本港屋宇傢私倉棧貨物無視險稅駕之處所有保險章程均照　新例辦理務臻妥協　諸君賜顧請至南北行街門牌第三十一號本公司總寫字樓投保外埠則由代理人處接辦仰祈　留意不勝欣幸特此佈　聞
光緒廿七年　五月　十六日　[illegible]
司理人陳說巖謹啟

聘請書吏

啟者本衙門新界行轅現有吏目缺額一席每月薪俸五十五元有能諳於英文傳供算數等藝而欲就聘者祈移　玉至本署親投經歷司胡處呈遞英文求事禀以憑定奪為此通行周知幸勿觀望失此機會是所盼切
一千九百零二年
五月初九日
香港新界田土衙門　示

聲明告白

啟者胥蒼滙生紙店向用黃孫讓在店司事於三月廿六日黃孫讓辭工支長店銀壹百餘両尚未歸欵仍要追問清還倘黃孫讓有揩借取貨等項銀両經手自理概與本店無涉先此聲明以免後論此佈
光緒廿八年　三月三十日　[illegible]
滙生號啟

福源和　各色紙料發行

本號開張五十餘年專辦金山南洋各省紙張揀選上料精工加染花紅年紅正銀硃冲硃紙東京金箋年金仰光色紙彩綠南黃光烏黃背硃各色洋花五彩頁箋巧造鮮艷紅錢花錢帖式數部信封直格大小綿金光金牛皮金五花紙發行歷蒙士商賜顧貨真價實遐邇週知　貴客採辦請認明招牌為荷舖在粵東佛山鎮舍人新街坐東向西開張　[illegible]
福源和張氏主人謹識

[illegible]安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司常時有銀出揭利息相宜如有貨物按揭者請到本公司總寫字樓面議是荷
光緒辛丑年
五月二十日　[illegible]
司理人陳說巖謹啟

恒安洋面火燭保險有限公司兼貨倉告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號　諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人接辦仰祈留意不勝欣幸貨倉現未遷妥此佈
光緒辛丑年
二月十六日　[illegible]
司理人劉孟平謹啟
協理人譚寅銓

初學英語新書二種

羅星樓先生新輯西字譯一書將各西字譯以華文并注以華音最易明白每取價七毫五仙英語易讀一書選訂海內[illegible]經沽捷妙特再加增訂用西紙精印最便於學英語習英文者每部取價一元其中所用平上去入韻英音所切之音俱與英學吻合且證法一一符辯其欲得善師而求通英語者將此書爛之一目瞭然誠初學之梯航也　○代賣處　聚珍書樓
聚文閣　文裕堂　萬卷樓　錦福號
雙門底聚賢書樓代售

香江夜船告白

啟者本公司香江輪船定期於本月念八日啟行來往香港省城船泊南北行街口新碼頭　貴客光顧搭船附貨依期不誤逢禮拜晚二四由港往省　禮拜一三五由省返港
西餐房每位三員　樓上每位六毫
唐餐樓每位一員　大艙每位四毫
壬寅年　三月廿一日　[illegible]
香江輪船有限公司謹啟

恒安保險公司派息告白

啟者本公司股本息銀已集議照章程週息一分二厘算均由交銀之日起計至十二月底止定期三月初一日開派凡屬股東屆期請携息摺到本公司總寫字樓收取是荷
光緒廿八年　二月廿九日　[illegible]
司理人劉孟平
協理人譚寅銓　謹啟

中國及日本德律風及電汽有限公司

啟者本公司所設德律風日夜不停每年每家計銀八十元私家線壹百元凡欲用德律風安設一切概不計值惟地方約在一英里半之外用線署長者祇須外計值而已本公司常有電汽各種物件如乾濕電辦藥料電鐘電塞引空電之器德律風綱線電汽風扇請物出寶各物刊有價目欲觀者間取即可送閱欲安設電鐘者本公司可代辦一切并可常便靈動無滯所有各種電汽工程價值如何詢問本公司即可核計詳告如外埠有欲安設電汽物件本公司可命熟悉工匠前往棣作　諸君欲知詳細請問雪廠街二號本公司署司理人葛榮
光緒二十八年　二月　十六日　[illegible]
德律風公司謹啟

告白

啟者我粲財信各項膏丹丸散藥酒日逐士商賜顧不少況邇來互市通商銷售日盛惟地處鄉僻各埠之採辦維艱且誠恐有假冒之弊玆特設一館在省城十八甫中約南向開張又附寄在香港上環新海旁干諾道一百二十八號廣萬安天津雜貨號發售　貴客光顧請移玉到該地步採辦庶不致悞謹此佈　聞
壬寅年　二月　初八日　[illegible]
廣東南海瀾石粲財信保濟堂謹識

新舖出賃

啟者現有新舖七間俱是三層樓平天面或全間或一層出賃該舖在西營盤泊扶林道馬房對面門牌二十二至三十四號如有合意者請問中環水車館右側第三間先施公司知租
光緒廿八年　三月　初三日　[illegible]
先施公司內李月林謹啟

萬安公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議週息壹分算定於三月初一日開派屆期請携息摺到本公司寫字樓收取是荷此佈
光緒廿八年
二月廿四日　[illegible]
司理人周少岐謹啟

廣福隆鐔料店

啟者本號精造各欵大小鐔料專辦各港外埠發行價甚相宜　貴客光顧請移玉步至石塘嘴第三巷內本號常買玻璃料碎
壬寅年
三月十五日　[illegible]
何柏謹啟

和新巴利是油

舖在上環[illegible]西街口
光板靚滑價甚相宜

西醫　關心爲

現寓中環皇后大道德祥洋貨店樓上專醫內外雜症兼寓在堤街口卜利車街五十四號

西醫趙學

現寓中環士丹利街門牌三十號專醫內外科婦科接生花柳雜症
辛丑十一月
初十日

徐善亭

鑲牙醫在新公司後便第十四號門牌此佈
丁酉年
元月
初五日

馬百川

精刁各欵花草唐洋凹凸字公牙毋印並鋼印印寓香港中環砵典乍街即大館口斜路聚珍打銀店　貴客光顧請移玉步特字報　聞

錦福書坊　中環水車館後街

木板石印書報帖法帖書上海湖筆專印唐字股票單張

上海銀行

六個月期週息三厘半算
十二個月期週息四厘算
香港一千八百六十五年
八月一號
總司理人湯麻士昃臣啟

[illegible]保險有限公司告白

[illegible]安畧　諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈
光緒廿七年　正月　初五日
司理人吳秀生
副司理人余竹生　謹啓

[illegible]煤炭

門牌第十四號面商可也此佈
庚子年　六月　初四日
中環興隆街義記啓

銅鐵洋貨

俱全　官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十一號面議是荷
庚子年　五月初肆日
和發號謹啟

新法擴相

十年不變
致大並常有攝大洋畫發售[illegible]九十四號裕記內如欲賜顧者雖在千里之遙但影一小照將其原片玻璃底付至小店便能做妥可以毋庸親到也　擴相價列　由三寸片擴至一十二寸每幅二元　一十五寸每幅四元　二十四寸每幅八元三十寸每幅十元　照生人尺寸全身大相價錢另議
光緒廿八年　三月　十九日
香港紫蘭軒主人謹啓

[illegible]火燭燕梳告白

可價甚相宜此佈
光緒廿七年
九月廿八日
[illegible]

前往域多厘砵倫

寶富花旗公司對門頂樓

啟者茲本行有火船名烟打布剌准期四月十五日開行直往神戶橫濱域多利砵倫汕的古爾金山各埠貴客附貨搭船者請移玉至花旗公司對面頂樓是荷

壬寅年 四月 初壹日

順昌輪船公司謹啟

麗華影相

西名香港士挑地

影相擴大相 及寫炭筆相 工精價廉

舖在中環大馬路四十一四十三號即利源東街口

天祥老舖金銀器

啟者本號精工巧造時欵新樣金銀首飾器皿並電鍍金色悅目可愛而花卉玲瓏士商賜顧者無不稱讚經已遠近馳名今暫遷往荷里活道皇家大書館對面宜安里口左邊第一間門牌七十三號 諸尊光顧及書信請移玉步是荷

光緒廿八年三月十四日 天祥謹啟

紅磚出售

本局在於香山白藤創建職窰專造紅磚發售其欵式精美堅實居乎各職之上價亦相宜諸尊光顧請到上環德付道第二百四十四號成總公司內面商此佈

辛丑年 八月 初七日 福來磚局啟

信來棧告白

啟者本棧向專辦花旗白苡紅荳齊荳各欵三文魚各欵罐頭菓子洋苡米烟肉火腿知士吉魚牛油公利洋行其麻奶金印牛奶金牛嚜其麻合欵烟仔烟絲發行近再辦英國公嚜牛奶煉吉火腿壓頓洋貨各欵蘆頭伙食牛油各欵烟仔烟絲發行日本罐頭鮑魚日本白荳另有禪臣瑞記白綠襪發客貨眞價實志圖久遠 諸君光顧請留心照顧價錢定然減順相就是荷特此佈聞 舖在香港中環域多利街門牌第四號開張

光緒廿七年十二月十一日 信來棧謹啟

香港九龍按揭置業有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專以置業按揭為主旁及所倉貨物如有物業股份貨物貨倉欵按揭與銀兩者請到后大道西門牌第八號總寫字樓面議至於按揭期限利息再係本公司備有格式欲知其詳請來取閱此佈 經理

光緒二十八年六月初一日 總司理人冒少鉞謹啟

鎮隆

銅鐵 器皿 玻璃片 發沽

啟者本號自辦外國銅鐵器玻璃片各欵洋貨銅鐵器絲釘洋釘洋鎖洋插門較白鉛片白鐵片大小洋鋸鋼刨口刀仔鋒鑿鑽幼鋼鉛白鐵線開鑽鐵路絲鏈絲鋤鋒鎚大小洋斧頭機器碾船廠建造祠宇大廈洋樓泥水木匠寫捐所用器具各等時欵什貨俱全如蒙 寶商光顧請移 玉步舖在香港中環大馬路水車館隔隣門牌第一百六十八號即泉香茶居對面隔張內齋東天佐堂各項臘丸寄售 洋酒

辛丑年 叁月 初一日 鎮隆號謹啓

代理人香港屈臣氏大藥房

咸比滙文雷洋面燕梳告白

啟者咸北滙文雷洋面燕梳公司開設多年專保輪船來往各埠無意外之虞倘有失愼賠償快捷規矩爽旾 寶號惠顧請移玉到上環德且街門牌十八號本分局內代理人陸學周先生商酌便甚相宜此佈

光緒廿六年正月初六日 架刺渻治行謹啟

廣福興紙店遷舖

啟者小號現遷往上環希利街門牌廿三號開張即蘇杭街側邊 貴客光顧並滙單信件請移玉步是荷

壬寅 三月 廿五日 廣福興紙店啟

告白

啟者由英五月一號起各埠客位水脚列往域多厘溫哥化稅金收銀三百五十元唐客一百二十元其餘各埠客位照舊加收銀二十五元

壬寅年三月十八日 昌興公司謹啟

遷舖告白

啟者中環機花街生隆洋貨號開張歷有年所屢蒙貴客光顧曷勝榮幸今小號遷出街口之旁即威靈頓街門牌七十四至七十六號常有新到時欵洋貨花布欄杆香水香鹼女遮綫笠衫夾邊巾並各色中西絲毛綢緞等發售價甚相宜如蒙 光顧請移玉趾到小號揀選或付信件來取均任其便特此奉聞

光緒廿八年三月十五日 生隆號謹啟

三益公司洋煤

啟者本號專辦各港正色洋煤發客價甚相宜 貴客光顧請移玉至機利文街門牌第三號面商可也此佈

庚子年六月初四日 三益公司啟

瑞記洋行火燭洋面燕梳

分局九月初二遷往鴨巴街口

啟者本公司貸備資本英金一百九十萬磅現年盈餘積項銀二百八十八萬元專保岸上各屋宇舖戶貨物及洋面船貨絲火燭意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸尊光顧請至鴨巴街口仁安花紗三樓由鴨巴街口入門上樓瑞記分局郭翼之面商價錢格外相宜倘有要信就近交中環瀛寶千祥洋貨店均妥此達

庚子年元月十五日 瑞記洋行謹啟

三井洋行明治火燭燕梳公司告白

啟者本行代理明治火燭燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇並舖戶貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善茲現遷往上環文咸東街門牌五十二號萬安昌內寫 諸尊光顧請移玉至本分局朱松初面商或到三井本行亦可此佈

辛丑年十二月十八日 三井洋行謹啟

咸比打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸比打蘭士亞蘭的火燭燕梳規矩妥當賠償極快貨客光顧請移玉至中環禪臣行服務培面議或請到上環大馬路禪臣火燭燕梳內局內關玉泉面商便是

光緒十九年八月初四日 代理人禪臣燕梳謹啟

告白

啟者上環德輔道門牌三百零七號謙益號專辦花紗公白生理並代滙惠州廣龍川老隆岩下貝嶺嘉應屬與寧長樂等處銀兩滙水格外便宜如有銀欲滙啟者請新移 玉到商當即照代滙與該處殷實字號交收無悞特此奉聞

光緒廿八年二月十九日 謙益謹啟

廣運輪船有限公司派息告白

啟者本公司辛丑年股本息銀經已集議照章週息一分算訂於三月初一日開派屆期請携息摺到永樂街門牌第一百一十三號總寫字樓收取是荷此佈

光緒廿八年二月十六日 司理人陳曉雲謹啟

退股辭件告白

啟者鴨巴甸街門牌第二號廣馨隆荷蘭水生理原始黃禮庭占有股份兼在舖內司理數目由光緒廿七年起做至光緒廿八年三月十五日止因黃禮庭在舖司事不能妥善公議將他名下股份退辭即日當面清算退股與及辭工黃禮庭倘有賒借滙揭會項貨項担保等項為經手是問與本店無涉日後廣馨隆生意盈虧概與黃禮庭無涉特此聲明以免後論此佈

光緒廿八年三月十九日 廣馨隆謹啟

鴻濟機器花碏磚公司

本公司巧造時欵機器五色花素淡堦磚發客此磚結潤顏色鮮明悅目可愛用之歷久逾堅價甚相宜 如貴客自出花樣定造者可能照辦妥當倘蒙 光顧請移玉至旺角嘴廟前街總寫字樓面議 〇寓港文咸東街六十壹號義信公司

壬寅年元月廿七日 香港油蔴地旺角鴻濟公司謹啟

咸比輝亞火燭燕梳告白

（分局遷寓）

啟者咸比輝亞燕梳公司開設多年專保岸上各屋宇並舖戶貨物傢私等件無火燭之虞倘有失慎賠償快捷規矩極爲妥善諸尊光顧請移玉至上環舊鴨蛋街門牌十八號本分局內代理人鄭和卿面商價甚相宜此佈

光緒十八年十一月廿三日 架刺渻治謹啟

謝春園衛生藥酒

啟者香港厦門謝春園醉翁嚜衛生藥酒發客西歷一千八百九十五年十一月八號批准 照督憲札發往一千八百九十八年第一十八欵註冊嚜頭章程准本園專擇用謝春園醉翁嚜頭字號製酒發兌別人不得冒效倘有冒效定必稟官究辦本園衛生藥酒材料精眞銷售南洋各埠久已名馳中外買者必須認本園字號嚜頭庶免魚目混珠貽誤非淺本園開張在香港皇后大道西門牌第六十五號另托吳源興南北行代售此外并無分枝別處 諸君光顧伏祈 玉臨是荷

光緒廿五年十月初九日 香港厦門謝春園啟

架刺威治火燭燕梳告白

本公司現請鄭覺非先生接理火燭燕梳之職如蒙惠顧請新與伊面商或移玉至舊鴨蛋街十八號本分局面議可價甚相宜此佈

光緒廿七年九月廿八日 架刺威治燕梳謹啟

香港上海銀行

茲將香港附貯銀兩項息列下 計開

三個月期週息二厘半算

六個月期週息三厘半算

十二個月期週息四厘算

香港一千八百六十五年八月一號 總司理人湯麻士晨臣啟

福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司資本銀一百萬員專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇餘及貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十三號本公司寫字樓是荷此佈

光緒廿七年正月初五日 西司理人吳秀生 同司理人余竹生謹啟

義記煤炭

啟者本號專辦各港正色煤炭發客價甚相宜 貴 光顧請移玉至中環興盛街門牌第十四號面商可也此佈

庚子年六月初四日 中環興盛街義記啟

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦各欵外國油漆帆布油纜鋼纜鐵鏈大小錨鏈花旗水泵船上車房器具一切俱全 官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十一號面議是荷

庚子年五月初肆日 和發號謹啟

紫蘭軒新法擴相

保三十年不變

啟者本軒用新法快鏡專擴大相與搨奐兼之用以光化二學中之新法精益求精便其永遠不變比諸別家擴相者大有不同由三寸片可擴大至生人一般化身全身或衣冠或行裝無有不可山水人物畫景無論大小由至大可縮至致小由至小可擴至致大並常有擺大洋畫發售 諸君賜顧工精價廉舖在威靈頓街門牌九十四號裕昶內如欲賜顧者雖在千里之遙但影一小照將其原片玻璃底付至小店便能做妥可以毋庸親到也 擴相價列 由三寸片擴至一十二寸每幅二元 一十五寸每幅四元 二十四寸每幅八元三十寸每幅十元 照生人尺寸全身大相價錢另議

光緒廿八年三月十九日 香港紫蘭軒主人謹啓

公元

啟者本店暫遷往永勝街口海傍新舖德輔道門牌第一百八

烟山

啟者小號向在山東省煙台街開設機器繅絲局專辦地道上色絲口久已馳名中外今又特請巧手

承

啟者中環中國街門牌二十六號萬利棧金山庄向係王德昌一人所創近因年老事繁未能兼顧自愿將萬利棧招牌傢私貨物舖底滿盤生意頂與合成堂與和堂等承受分作兩大股定期四月初一

縫

啟者本店現有花旗上等新欵縫衣針計其形以及用法甚美

威靈頓街三號

私

啟者本公司奉充香港以及新界烟膏并二烟餉碼乃係將本求利公道交易聞有人欲帶私烟入香港